



19-09-1991

[REDACTED]

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

23.027/II/PE

Mijnheer de Gouverneur,

Op 13 juni 1991 hebben de verenigde afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (V.C.T.) een klacht onderzocht die door een Franstalige inwonster van Voeren werd ingediend tegen het feit dat de Provincie Limburg haar, op 2 februari 1991, een Nederlandstalig document tot betaling van een provincietaks heeft toegestuurd.

Per brief van 2 april 1991 hebt u ons meegedeeld dat de belastingplichtige voor het aanslagjaar 1989 een Nederlandstalig document heeft ontvangen en de taks ook heeft betaald. Voor 1990 heeft zij een Nederlandstalig verzoek tot betaling ontvangen. Aangezien er, binnen 60 dagen, geen enkele betaling is gevolgd, werd aan de betrokkene een herinnering gestuurd. Nadat zij deze brief had ontvangen, heeft de klaagster zich kenbaar gemaakt als een Franstalige uit Voeren. In aansluiting daarop werd haar een Franstalig betalingsverzoek gestuurd en werd de taks onmiddellijk betaald.

./.

De werkring van de Provincie Limburg omvat gemeenten uit het Nederlandse taalgebied met een speciale taalregeling of verschillende regelingen en het gaat dus om een gewestelijke dienst bedoeld bij artikel 34, § 1, a, van de bij Koninklijk Besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het taalgebruik in bestuurszaken.

Overeenkomstig haar vaste rechtspraak oordeelt de V.C.T. dat het toesturen van een belastingdocument dient te worden beschouwd als een betrekking met een particulier en dat zowel de voorgedrukte als de gepersonaliseerde vermeldingen in de taal van de belastingplichtige dienen te worden gesteld (cfr. V.C.T. adviezen nr. 18.109 van 25 september 1986, nr. 18.105 van 18 september 1986 en nr. 17.770-17.182 van 17 oktober 1985).

Op grond van artikel 34, § 1, b, 4de lid, van de gecoördineerde taalwetten dient de gewestelijke dienst in de zin van artikel 34, § 1, a, van de voornoemde wetten, in zijn betrekkingen met particulieren, de taal te gebruiken die ter zake is opgelegd aan de plaatselijke diensten van de woonplaats van de betrokken particulier. Overeenkomstig artikel 12, 3de lid, van de gecoördineerde wetten, wenden de diensten in de taalgrensgemeente zich tot de particulieren in die van beide talen - het Nederlands of het Frans - waarvan de betrokkene zich heeft bediend of het gebruik heeft gevraagd. De envelop maakt deel uit van de brief.

Enerzijds moeten de diensten van de Provincie Limburg zich inspannen om te achterhalen welke taal de belastingplichtigen gebruiken, door bij de taalgrensgemeenten inlichtingen in te winnen over de taal die zij voor hun identiteitskaart hebben gekozen.

Anderzijds heeft de klaagster, toen zij haar belasting voor 1989 heeft betaald zonder te protesteren tegen het versturen van een Nederlandstalig document, de indruk kunnen wekken dat het document met haar taalstelsel overeenstemde.

De V.C.T. is van oordeel dat de Provincie geen fout heeft begaan door dezelfde taal te gebruiken voor het aanslagjaar 1990 als voor het aanslagjaar 1989, en adviseert dat de klacht ontvankelijk is, maar niet gegrond; de toestand is trouwens geregulariseerd.

Dit advies wordt gestuurd aan de klaagster.

Met de meeste hoogachting,

DE VOORZITTER,

